



*E. J. J. J.*  
*M. de la J. J. J.*

# El Eco del Distrito

BISEMANAL INDEPENDIENTE  
VERDADERO DEFENSOR DE TUDELA Y SU DISTRITO

<p><b>SUSCRIPCIONES</b></p> <p>TUDELA: Un mes. . . . . 0,60 pesetas Fuera: (Trimestre. . . . . 2 Año. . . . . 8</p>	<p>REDACCION Y ADMINISTRACION, GAZTAMBIDE, 5</p> <p>NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES</p>	<p><b>INSERCIONES</b></p> <p>Anuncios, reclamos, esquelos, &amp;, &amp;, a precios convencionales. Este periódico no se vende.</p>
---	--	--

**PAULLINO SALLINAS** Gran CONFITERIA, REPOSTERIA, CERERIA Y FABRICA DE CHOCOLATE

Casa fundada el año 1870.—Premiada con Medalla de Oro en la Exposición Internacional de París.—Paseo del Muro. 1.—TUDELA

## CRÉDITO NAVARRO

Sociedad anónima fundada en 1864 Capital social: 6.000.000 Ptas.  
**Casa Central: PAMPLONA**

SUCURSALES: Elizondo Estella Sangüesa Tafalla y Tudela  
OPERACIONES QUE REALIZA EN SU CENTRAL Y SUCURSALES:

<p>Compra y venta de valores. Giros y negociaciones de letras. Cheques sobre España y el Extranjero. Préstamos y cuentas de crédito con garantía de imposiciones, fondos públicos, valores industriales o firmas acreditadas. Descuentos de cupones, letras, pagares e imposiciones.</p>	<p>Compra y venta de monedas de oro y billetes extranjeros. Préstamos hipotecarios. Transferencias de fondos entre la Central y Sucursales. Custodia de valores. Imposiciones anuales al tres y medio por ciento. Cuentas corrientes y depósitos en efectivo a la vista al dos por ciento anual.</p>
--	--

*Horas de despacho: de 9 a 1 de la mañana y de 4 a 5 de la tarde.*

## Novios

—Si quereis hallar suerte en —  
vuestro porvenir, no dejéis de  
comprar las camas, colchones  
y demás enseres de la casa, que también surtidos y  
tan económicamente se expenden en el renombrado

# ¡Leed!

## Almacén de Vajillería y Muebles

### DE JOSE MARSAL

Gaztambide, núm. 22, (Frente al Casino Tudelano)  
Teléfono, 138.

## Nueva política

Ha sonado por fin la hora de la paz. Ante el empuje avasallador de los soldados de la Entente, Alemania ha solicitado una tregua en el guerrear que permita negociar las condiciones con arreglo a las cuales se de fin al actual conflicto. Y desde luego son aceptadas por el gobierno imperial las bases contenidas en los discursos del Presidente de los Estados Unidos de América, que en su parte más esencial se refieren a la reducción de armamentos, implantación de principios democráticos en la gobernación de los Estados y reivindicación de las nacionalidades oprimidas, amén de la restitución de Alsacia y Lorena a la gloriosa República Francesa.

No necesitamos esforzarnos mucho para señalar la importancia grandísima de los momentos actuales. En la futura conferencia de la paz habrán de discutirse y resolverse importantísimos problemas, que no serán sólo cuestión de límites geográficos, sino que darán lugar a una nueva manera de ser del mundo civilizado, imposibilitando a los poderes arcaicos para conmovier al mundo con su actuación tiránica, y sentando las bases de un nuevo statu-quo en el que el derecho supla a la fuerza, y la justicia sustituya a la violencia y al estruendo de las armas.

Lejos de nuestro ánimo está, por más que celebremos con regocijo el triunfo de la democracia y saludemos con entusiasmo la rehabilitación de Bélgica la mártir, examinar desde el punto de vista partidista la situación actual. Sólomente queremos, como españoles amantes de nuestra patria y descosos de su progreso y de su amplio desenvolvimiento, dedicar unas líneas a lo que pudiera significar para nosotros la terminación de la guerra y a examinar en qué circunstancias nos encontramos para abordar con decisión las contingencias de ese suceso.

Nuestra política durante estos cuatro últimos años ha tenido una característica: la desorientación.

Aceptado casi con unanimidad el principio neutralista, poco hemos aprovechado de nuestra situación privilegiada, pues si se exceptúan cuatro negociantes cuyos saldos han sido fabulosos, el pueblo, la masa resignada ha permanecido víctima de la carestía y el agio, sufriendo los resultados de una legislación fraccionaria y deficiente en materia social, que no es bastante para resolver las dificultades que se han presentado, y que si el mal no se remedia pronto y con energía será causa de que algún día padezcamos las tristes y lamentables consecuencias de la imprevisión y el abandono.

Se habla de la Liga de las Naciones. Caso de que llegue a formarse, hay que hacer examen de conciencia para ver si nos encontramos en condiciones de marchar al lado del resto del mundo civilizado, si nuestra situación interior nos permite presentarnos a la vista de los demás con una limpia ejecutoria y un propósito firme y decidido de marchar por las nuevas sendas abiertas en el camino de los pueblos, si todavía perduran en nosotros vestigios de nuestra rancia politiquería, mezcla de egoismos y ruindades, mezquino acompañamiento con el cual sólo mereceremos el desprecio y comiseración.

Y si existe ese anhelo de romper con el pasado, y abrir nuestro viejo solar para que entren en él las auras novísimas comencemos cuanto antes la difícil tarea de nuestra reconstitución, hagamos imposible el resurgir de vicios cuyas máculas empañan nuestro presente e impidamos que la indiferencia general sea la tumba del verdadero patriotismo.

Cruzarnos de brazos sería criminal. Las democracias van a brillar con luz propia en el mundial horizonte, y a llevar sus rayos luminosos a los más oscuros rincones. Que no tengamos que dirigir hacia ellas los ojos en demanda de ayuda y de consejo, sino que arrepentidos de nuestras culpas, rompiendo con el pasado y teniendo fé en el porvenir comencemos a vivir una nueva vida que sea la de una nación que

teniendo conciencia de su destino demanda el puesto brillante que de derecho le corresponde, y no se resigna a ocupar el lugar de los segundones.

Con vacilaciones y dudas no hemos de conseguir maldita la cosa. Es necesario tener decisión y hacerse cargo de las circunstancias. Todos, gobernantes y gobernados, que nunca han sido más necesarias la unión y la compenetración, debemos trabajar con fé y entusiasmo por el porvenir de España.

**Los primeros**  
*frios, deben producir los*  
*primeros costipados*

*Para evitarlo, géneros de*  
*punto, frañelas, piqué y*  
*confección de ropa blanca*

**LOS ZAMORANOS**  
CARRERA, 6.

## El río Queiles

Como siempre, sin pararse nunca a pensar lo que dice, sin enmienda a caer en el ridículo, sólo con el «beato» fin de creer que pueden zaherirnos sus maléficis intenciones, nos atacaba el órgano oficial del partido jaimista por señalar centro determinado como peligroso foco de infección, sin llegar a preocuparnos ni poco ni mucho del inaguantable foco del río Queiles que cruza la más visible parte de nuestra población.

Podríamos contestarle con un mentís rotundo, que sería corroborado por personas que más de una vez nos dieron su aplauso por la protesta hecha por nosotros, de las condiciones en que se tenía dicho río, y también nos bastaría copiar aquí lo que entonces dijimos, pero no sería oportuno, primeramente, porque no hace muchos días, el digno ex alcalde don Pedro Cremos, presentó en el Ayuntamiento una moción para que se tuviese en cuenta su limpieza y pusiesen coto al cúmulo de basuras que se le arrojaban, moción que fué tenida en consideración, como habrá podido apreciar el colega, y después, porque la Junta de Sanidad parecía ser lo tenía presente y dictaba las órdenes que creía

más oportunas para neutralizar sus perjudiciales efectos.

Y como no nos gusta entorpecer una gestión, sea llevada a cabo por quien fuese, sino por el contrario, auxiliar con lo que nos es posible su buen fin, callámbamos con la confianza y seguridad se que pronto se pondrá remedio.

Señalamos un foco de infección porque así lo creímos, mas ello no es motivo suficiente para que los «piadosos» redactores del colega jaimista quieran atacarnos indebidamente por alguna omisión, máxime cuando no existe.

Bueno es recordar lo que se tiene olvidado, sobre todo en las ocasiones presentes, que tan castigados nos deja la actual epidemia, pero llamar la atención sobre lo que todos piensan, es una baladronada ridícula, querer pasar el más inexperto por el más audaz y hacer suyo lo que es por entero de todos los demás.

No es el camino propio para escalar la cumbre perdida, no, la defensa de un pueblo empobrocido por yerros pasados, mas bien parece el desbordamiento de una soberbia mal reprimida.

Podía haber señalado el órgano de los jaimistas las causas principales de la insalubridad del río Queiles y hubiera estado más oportuno y con más razón, indicar quienes son los vecinos que más sucios tienen sus sitios y por consiguiente que más basuras arrojan y hubiera sido más aplaudido, pero señalar un foco de infección por creer que nosotros no lo habíamos denunciado y tomarlo como pretexto para molestar-nos, es descubrir mucho sus infecciosas intenciones de las que todos han huído por contagiosas y corrompidas.

Más veces de las necesarias se lleva a cabo la limpieza del río Queiles y no es culpa su ensuciamiento por las materias que arrastren consigo sus aguas, aunque paulatinamente vayan depositándose en su cauce por fuerza irresistible y natural, sino que es y en toda del poco escrúpulo que se tiene por los dueños al consentir sean tiradas por las muchachas de servicio los desperdicios de las casas. Si eso se llegase a evitar, aunque sólo fuese por humanidad, por higiene, por vergüenza, tendríamos ahorradas más de la mitad de las limpiezas que se hacen. Fácil de conseguirlo nos parece a nosotros si todos pusiesen un poco más de cuidado y estímulo, pues aun cuando alguno se deslizase en cometer la falta, bien pronto encontraría el remedio con la protesta de los otros vecinos ya firmes en su resolución y sin con esto no bastara aun quedaría como último resultado las denuncias de los agentes municipales que serían sin duda alguna lo más infalible.

Para muebles, antigua casa del Valenciano (Junto al Mercado) importante descuento en compras que excedan de cien pesetas.

**“LA ESPAÑOLA,, CAFE de CLEMENTE MELERO**

Plaza de los Fueros, número 14

Teléfono, número 77

Gran surtido de licores —Vinos generosos de las mejores marcas.—Aguardientes finos embotellados y sin embotellar. —Jarabes y refrescos —Vino de Rioja, blanco y tinto embotellado. Café tostado, molido y sin moler, a 7 pesetas kilo.—Sidra marca El Gaitero. Servicio para bodas y bautizos a precios económicos.



EL SEÑOR

**DON EMILIANO LOS ARCOS PERALTA**

Abogado del Ilustre Colegio de Pamplona

FALLECIÓ EN DICHA CAPITAL EL DIA 14 DEL ACTUAL, A LOS 30 AÑOS DE EDAD

Después de recibir los Auxilios espirituales

R. I. P.

*Sus amigos de esta ciudad,*

*Ruegan a todas sus amistades y relaciones, concurren a los funerales que en sufragio del alma del finado se celebrarán mañana sábado, a las diez, en la Capilla de Santa Ana, de la Santa Iglesia Catedral, por cuyo favor les quedarán profundamente reconocidos.*

Tudela, 18 de Octubre de 1918.

**Tributo póstumo**

Merecido y justísimo nos parece el tributo con que por iniciativa del Comité del bloque mendezviguista, va a honrarse la memoria del que en vida fué ilustrado jurisconsulto y muy querido amigo nuestro don Emiliano Los Arcos Peralta (q. e. p. d.)

En plena juventud, teniendo por delante un porvenir brillantísimo, al que le daban derecho sus nada comunes aptitudes, ha visto segada su existencia en la flor de la vida, cuando comenzaban a fructificar los gérmenes nacidos en aquella preclara inteligencia puesta al servicio de las buenas causas.

Sus conocimientos, su férrea voluntad, su actividad incansable, laboraron siempre en favor de lo que a Navarra convenía, y de ese meritorio trabajo alcanzaron no pequeños beneficios a Tudela, pues en cuantos problemas de interés afectaron a nuestra ciudad, se vió el entusiasta movimiento impulsor de ese buen ciudadano y ejemplar navarro, que en el mitin, en la prensa y en su profesión, sirvió a sus amigos, sirvió a Tudela, sirvió a Navarra toda con tan ferviente entusiasmo como generoso desinterés.

Por ello no dudamos que los funerales organizados para mañana han de verse extraordinariamente concurridos, y que a ellos asistirán personas de todas las clases y partidos a rendir ese último homenaje a la memoria del hombre bueno que supo sacrificar sus propias comodidades, por buscar la conveniencia y defender los intereses de los demás.

Sirvan estos renglones para reiterar a sus deudos la más sentida expresión de nuestro muy sincero pésame.

*Pedid en todas partes el pan de Lucio Ledesma*

**Comercio de Tejidos de la Virgen del Pilar Novedades para señoras y caballeros**

GAZTAMBIDE, NÚM 11

Reservado para el taller mecánico de D. Sanrtiago Marsellá

Se necesitan oficiales de Cerrajería.

**A Mendez Vigo**

En éxtasis sublime, embelesado, contemplo de Tudela el fértil suelo, y mi alma entusiasmada tiende el vuelo al estéril terruno del pasado.

Qué genio bienhechor ha conseguido con su noble y fecunda inteligencia trasformar, con ayuda de la ciencia, en bien lo que por verme fué tenido?

Quién sino Mendez Vigo, el protector de tan raro y hermoso portento, es el magno, altruista y digno autor? ¡Moises de Navarra! Con harto con-

[tento, participe me hago de tu ardiente amor a la tierra querida en que vivo y aliento.

Jacobus

*En casi todas tiendas de Tudela se vende el pan de Lucio Ledesma.*

**Remitido**

La Representación de la Dependencia Mercantil recibió ayer un oficio de la Alcaldía el que, considerándolo de necesidad que llegue a conocimiento de los interesados, damos a la publicidad. Dice así: La Junta Local de Reformas Sociales en sesión del 9 del actual acordó que los Comercios estén abiertos desde las ocho de la mañana hasta las 8 de la noche (en todo el tiempo) y que a los dependientes se les dé dos horas de descanso para comer en la forma que se estime más conveniente, poniéndose de acuerdo para ello patronos y obreros y no obli-

gar al cierre de las tiendas dejando a los patronos en libertad para proceder como tengan por conveniente. También se ha dado orden a los alguaciles para que no permitan que los Comercios estén abiertos los días festivos. Dios guarde a usted muchos años.

Tudela 17 de octubre 1918.—El Alcalde, Esteban Moneo — Hay un sello.

Como se ve la jornada mercantil queda establecida en 12 horas durante las cuales los dependientes disfrutarán de 2 horas para comer y para que ni el público ni los Jefes vean su negocio y comodidad mermados, deja en libertad a los patronos para que en unión y armonía con sus respectivos dependientes establezcan el turno que más convenga para que los intereses del dependiente tampoco se perjudiquen.

Así lo entendió la Junta de Reformas Sociales y del criterio de los Patronos espera lo hagan de conformidad a lo acordado.

Para muebles, antigua casa del Valenciano. (Junto al Mercado) Importante descuento en compras que excedan de cien pesetas

**GACETILLAS**

*El nivel del Ebro.*—Según comunican de Miranda de Ebro, el encargado del aforo de las aguas, el Ebro trae una crecida de tres metros cuarenta centímetros sobre el nivel ordinario.

Es de presumir que para cuando esas aguas lleguen a nuestra ciudad, que probablemente será esta noche, haya aumentado su caudal, razón para que nuestros agricultores tomen las debidas precauciones.

*Agradecimiento.*— Nuestro querido amigo don Serafin Carrascón nos encarga demos en su nombre las más expresivas gracias, a cuantos con laudable desinterés, ayudaron a extinguir el incendio declarado en su fábrica de cal el martes último.

Muy gustosos cumplimos la comisión.

**M. RUBIO**

Cirujano dentista de la facultad de Madrid y de la Institución Odontológica de París.—Gabinete dental aséptico, Rayos X y su aplicación en cirugía dental, profilaxis de la boca, rigurosa asepsia y desinfección, nuevos procedimientos. GAZTAMBIDE, 21, 2º.—Tudela.—Teléfono, 63.

*El precio de los huevos.*— En estos últimos días ha llegado a alcanzar el precio de 4'50 pesetas tan necesario artículo como los huevos.

No ha sido esto lo peor, sino que reventadoras ha habido que se aprovisionaron de los que el Ayuntamiento trae para la venta, de donde resulta que si no se toman algunas nuevas medidas, no se conseguirá otra cosa que, con las provisiones del Ayuntamiento, aumentar el número de acaparadores.

**Cruces de Hierro**

y placas esmaltadas para cementerio, se reciben encargos en el almacén de Drogas y Ferrería, Hijos de G. Martínez, antigua casa de Maleta, TUDELA.

*Aniversario.*— El celebrado ayer en la parroquia de Santa María, por el alma del que en vida fué querido amigo nuestro don Juan García, se vió muy concurrido, poniéndose de manifiesto las muchas simpatías de que goza su apreciable familia a la que reiteramos nuestro pésame.

*Probad el pan de Lucio Ledesma y no buscareis otro.*

*Banquete aplazado.*— Por motivo de la epidemia reinante ha quedado aplazado en Fitero, el banquete que se había organizado en aquella villa para obsequiar a nuestro paisano don Alberto Peláirez, por su triunfo alcanzado en los Juegos Florales celebrados recientemente en Pamplona.

*El pan de Lucio Ledesma no tiene rival.*

*¿Será cierto?*—La gripe se cura en 48 horas.— Un practicante de Zarauz, ha dirigido una carta al alcalde de Bilbao y otra al de San Sebastián, haciéndoles la revelación de un excelente e infalible medio curativo de la epidemia reinante.

El remedio consiste en comer cuatro cabezas de ajos.

El «decubridor» asegura que a las 48 horas está curada la gripe.

Dice también que la afirmación que hace está basada en los resultados obtenidos por él en varios casos, con tan sencillo y económico tratamiento.

Porriones de litro, a 80 cents. vende en su tienda Nestor Gimeno.

### Amantes de la Fotografía

Los aficionados al arte fotográfico podrán adquirir desde hoy, un material completo para revelar y tirar pruebas y cuantos aparatos y productos son necesarios para obtener una elegante fotografía con las máquinas KODAK Unico para la venta en esta localidad

**ROLDAN**

FOTOGRAFO

San Marcial, 10 -- TUDELA

**Nuevo sacristán.**—Ha tomado posesión de su nuevo cargo de sacristán mayor de Santa María el joven presbítero don Francisco Fuentes.

Reciba nuestra enhorabuena.

**El asunto del trigo.**—Estamos en visperas de sabrosos acontecimientos.

Mientras nuestro ayuntamiento trabaja por conseguir el aprovisionamiento del trigo necesario para el consumo de la ciudad traficantes y acaparadores de trigo no descansan por obtener las guías que les son precisas para enviarlo a otros puntos, donde lo adquieren a más altos precios.

La alcaldía con muy buen acierto se ha negado a extender ninguna guía para el transporte de trigo, invitando a los que los solicitan a venderlo al ayuntamiento al precio señalado por la tasa.

Si después de esa invitación aún persisten los vendedores en que sea transportado, nos veremos en la necesidad de no consentirlo al pueblo entero, pues no vamos a ceder a otros, lo que para nosotros es más que necesario.

### Nueva colección de Novelas en la Librería de Castilla

**Y vá de aumentos.**—Ya rige desde hace varios días el nuevo precio de la leche de 0'60 pesetas sin que se haya obtenido todavía el correspondiente permiso.

Su aumento estará justificado, no lo dudamos, pero creemos que nunca debía haber regido sin conseguir la debida autorización.

—El ministro de Abastecimientos ha dicho que por considerarlo justo, ha dispuesto pueda aumentarse el precio de la carne en una peseta kilo, como quien no dice más que tonterías.

**¿Cuál es el mejor pan? El de Lucio Ledesma.**

**Llamamiento a filas.**—Al unísono con la baja de la guerra van también la baja en los demás órdenes de la vida.

Por lo pronto el decreto llamando a filas sólo es de 75.000 hombres en vez de los 120.000 que fueron en la pasada quinta.

Corresponde a la zona de Tafalla 665 y a Tudela será próximamente unos 30.

En estos datos están comprendidos los mozos procedentes de expedientes de revisión declarados soldados y los reclutas de 1918.

### Gabinete Odontológico de J. Cendra

Cirujano-Dentista por la Universidad de Madrid y de la Escuela América.

Participa a su numerosa y distinguida clientela de Tudela y su Morindad que se ha encargado de nuevo de su clínica-Dental.

Fonda Unión, piso-1.º derecha Tudela (Navarra).

**Natalicio.**—Ha dado a luz con toda felicidad una hermosa niña la esposa de nuestro buen amigo José García.

Reciban nuestra enhorabuena.

**Una rogativa.**—El próximo domingo se celebrará en la iglesia de Santa María después de los Divinos Oficios, solemne rogativa a Nuestra Excelsa Patrona Santa Ana, en demanda del remedio necesario para la extirpación de la epidemia reinante que tantos daños está causando en toda la península.

Es de suponer que el fiel pueblo tudelano que tan amante se muestra siempre de su Excelsa patrona, acudirá en la hora de la rogativa a postrarse rendidamente a sus pies, con la santa confianza de que al elevarle sus más fervorosas súplicas al Todopoderoso por mediación de la santísima abuela de Cristo, alcanzarán la gracia solicitada.

## Tratamiento de la diabete sacarina

ANTIDIABETICO

### “Cervera Baviera,”

DR. G. PITTALUGA

Doña Blanca de Navarra, 4

El que suscribe, Dr. don Gustavo Pittaluga, Catedrático de la Universidad Central, Académico de número de la Real Academia de Medicina de Madrid,

DECLARA: Haber empleado en varios enfermos de clucosuria, el específico CERVERA BAVIERA y haber practicado además numerosos análisis de orina en serie por encargo, bien directamente de los interesados, bien indirectamente por sus médicos de cabecera, habiendo observado constantemente un efecto en extremo beneficioso en lo que atañe a la disminución de la glucosa, ya en el litro, ya en las 24 horas, y en muchos de ellos la supresión rápida de los cuerpos acetónicos presentes en anteriores análisis.

Entre otros ejemplos se puede referir el siguiente:

Análisis núm.	4.326	efectuado el	4 de Abril de 1918.	Glucosa	21'15
>	4.422	>	21 Mayo	>	11'75
>	4.448 bis	>	29 Mayo	>	7'8
>	4.488	>	20 Junio	>	5'50
>	4.536	>	25 Julio	>	0'50

por tanto, puede afirmarse que dicho preparado por además totalmente inocuo fundado en el empleo de infusiones vegetales y de acción peculiar sobre las funciones hepáticas, está dotado de real eficacia bienhechora en la marcha de los procesos diabéticos.

Y para que conste expido el presente en Madrid a treinta de Julio de 1918.—**Doctor Pittaluga.** (Es copia.)

Dicho específico se vende en la droguería de los Sres. Rived y Cholí y en otras farmacias.

Representante en Zaragoza.—ALEJANDRO CROSO, Casa-Jiménez, núm. 7

REPRESENTANTE GENERAL.—Angelino Ripoll, COLÓN, núm. 8.—VALENCIA

Se remiten prospectos y condiciones gratis a las farmacias de los pueblos que lo soliciten

De venta en Tudela, para el público, farmacia del Sr. Heredia, plaza de San Jaime.

Se ruega a los Sres. Médicos prueben dicho específico con sus enfermos y se percatarán de su eficacia

## CONFITERIA Y ULTRAMARINOS DE GREGORIO CASTRO

Plaza de los Fueros, 2 y 4.

Cafés tostados de Moka, Puerto-Rico y Caracolillo. Conservas de pescado. Aceitunas. Galletas Olibet. Chorizo de Pamplona. Salchichón. Butifarras. Mortadelas. Vinos de Jerez y toda clase de licores.

## Chocolates los mejores del mundo de ORUS

El Jefe del Laboratorio de Pamplona certifica que la muestra de coñac del

### Marqués del Real Tesoro

resulta ser un producto de destilación de vinos escogidos como lo prueban su agradable y exquisito aroma de sus ácidos y éteres, que hacen sea un licor altamente recomendable por su esmerada elaboración.

Pidan excelentes Coñacs y vino Jerez en casinos, cafés y en la Confitería de

DON PAULINO SALINAS

Representante general: JOSE DE LA FUENTE, Chapitelá, 4-2.º Pamplona.

## OFICINA AGRÍCOLA TECNICO-COMERCIAL

Bajo la dirección de los ingenieros agrónomos don José Sainz Castillo, don Miguel Gortari Errea y don Daniel Nagore Nagore

Domicilio: Paseo de Sarasate, 38, pral.—PAMPLONA.—Teléfono 240

Esta oficina se ocupa de todos los asuntos relacionados con la agricultura general y principalmente, contempo para ello con personal competente, de los que se refieren a

Proyectos y ejecución de obras de riego, abastecimiento de Aguas, Construcciones agrícolas, Industrias rurales y saneamiento de terrenos.

Medición, Levantamiento de planos, Tasación y deslinde de fincas rústicas.

Dirección, Organización y Administración de explotaciones agrícolas.

Consulta de Patología vegetal, de Mejoras agrarias y de Legislación agrícola.

Proyectos de parques y jardines, Compra-venta de fincas rústicas.

**Por la epidemia.**—En todas partes se toman medidas para evitar la epidemia, más eficaces que en Tudela.

Aquí se cierra el teatro, como una gran solución y se consienten otras aglomeraciones, mientras que en el resto de España sucede todo lo contrario, pues se permiten todos los espectáculos, (incluso en Guipúzcoa donde no se ha cerrado ni uno solo como mal informados publicamos), siempre que los locales donde se verifican sean desinfectados, según disposición del ministro de la Gobernación. Y no se consiente ninguna otra aglomeración de público bajo ningún pretexto sin que no proceda la oportuna desinfección. Cosa que aquí no se hace ni por asomo. Bien es verdad que la epidemia no parece se desarrolle en nuestra ciudad, pues, por el contrario, va decreciendo.

Verdad es que se hace algo extraño el criterio de la Junta de Sanidad, pues mientras todos los colegios de enseñanza permanecen cerrados, nos aseguran personas que nos merecen entero crédito que hay alguno que con él no rigen esas prohibiciones.

Imprenta de Castilla.—Tudela

**Materiales de derribo.**—Se venden materiales de derribo de la casa núm. 24 de la calle Serralta.

Informará el albañil Esteban Navarro.

**Acelte de empeltre.**—De clase superior, de cosechero, se vende en la calle las Verjas, número 20, de Miguel Tello.

**Representante.**—Se ofrece la Representación en esta plaza, para la sastrería La Moda Elegante de Pamplona.

**Venta de vacas.**—Se desean vender dos vacas de cinco años. Dirigirse a Antonio Galindo, Calle Cruz, núm. 10.

**Acelte de cosechero.**—Se vende fino de empeltre en casa de Alfonso Borbón, Plaza de Santa María.

**Se vende una mesa de Billar con todos los accesorios, en buenas condiciones.** Informes en esta imprenta.

Cubas hay en esta varias juntas en un punto; se alquilan a uno solo, o se compran las uvas, uno y otro en condiciones. Razón: San Antón, 40, tienda.

## Fábrica de mosaicos hidráulicos

— DE —

Yanguas y Barcos CAPARROSO

Martin ESTREMEIRA hijo



ALMACEN DE TPAOS

Cuesta de la Estación —Tudela

Compra de Metal, Cobre, Zinc, Plomo, Hierro lanas viejas y sacos usados al por mayor y menor, a precios muy elevados. No vender sin consultar esta casa. Pasando aviso se recogerá a domicilio.

TELEFONO N.º 125

Alpargatería, cordelería y tejidos de cáñamo de Pablo Ledesma

cestos, escobas, capazos etc.

Zapatillas de verano para señoras y caballeros a precios sumamente económicos.

ROSO, 2 Y 4.—TUDELA.

## FÁBRICA DE CAL COMUN de Serafín Carrascón

Especialidad en calces para sulfatos, brisas y blanqueos.

A causa de llevarse en gran escala la fabricación, se sirve por contrato, en inmejorables condiciones material para obras de importancia

Se cumplimentan los pedidos con la mayor urgencia.

### Viticultores

Comportas de primera para carro, se venden a precios económicos, en la Cubería de Francisco Oléndriz o Hijos, Carnicerías, 31. Reparación de cubas, pipas y toneles.

### Martín Estremera Hijo

Laminación de todas clases de Hierros dulces. Compras de todas clases de Hierro viejo, precios especiales en los ejes de carro y barrenos de transmisión.

### La Rosario.-Ablitas

Gran Fábrica de yeso de varias clases. Se sirven todos los pedidos con gran puntualidad y economía.

### Tahona de Lucio Ledesma

SE COMPRAN TRIGOS

Elaboración de diferentes clases de pan; venta de despojos al por mayor y menor. Se admiten encargos para servir a domicilio.

Calle del Juicio

### GUARNICIONERÍA

### de Rafael Perez

La acreditada guarnicionería de don Rafael Fuentes ha sido traspasada a don Rafael Perez, quien servirá cuantos pedidos se le encomiendan con la economía y esmero que su antecesor, teniendo su establecimiento en la Puerta de Zaragoza, esquina a San Marcial.

### Venta de madera

Se vende una buena partida de tabla y tablón, chopo y álamo. Razón, Ricardo Ruiz en Barillas.

### Modista

para coser a domicilio, ofrezco sus servicios Calle de la Merced, núm. 1. (Junto al Mercado)

### Depósito de cal común (Portal Velilla)

para sulfatos y brisas por mayor y menor JULIAN MANERO Se servirán los pedidos con toda urgencia

### Zapatería de Teodoro Perez

Especialidad en calzado a medida, tanto de caballero como de señora y niños, construido a última moda.

Las composturas, hechas con el mayor esmero, se entregan a las 24 horas. Callo de la Rua (casa de D. Mariano Saluz).

### Maquinaria de ocasión

Compra-venta de todas clases

Ofrezco motores de explosión de todas clases, gas pobre y gasolina. Motores eléctricos.

Máquinas y calderas de vapor de todas fuerzas, bombas, tuberías, etc., etc. Hierros y metales viejos pago más que nadie

F. Gonzalo. Plaza del Castillo, 3.—Teléfono 524.

**ALMACEN DE DROGAS, FERRETERIA Y OTROS ARTICULOS**  
**de PRUDENCIO REMACHA, Gaztambide, 25.-Tudela**

Cristal, Loza, Porcelana,  
 Bateria de cocina, Juguetería, Viarios  
 planos Herraje para obras, Pinturas  
 preparadas y en polvo,  
 Hules, Cepillos y Brochería, Perfumería  
 y Papeles pintados.

**Precio fijo**

**Aparatos de luz eléctrica**  
**ORTOPEDIA**  
**Flores y plantas artificiales**  
**Molduras para cuadros**  
**Espejos—Cuadros—Cromos**

**Grasas—Aceite**  
 ♦ ♦ ♦ ♦ **Esencia y Carbuero**  
 para Automóviles ♦ ♦ ♦ ♦

Único depósito y representación  
 exclusiva en Tudela y su distrito del  
**CEMENTO PORTLAND "Cangrejo,"**  
 de Olazagutía, venta del mismo a precio  
 de fábrica.—Cal hidráulica, Baldosas  
 de Ariza y Azulejos de Manises.

**Precios sin competencia**

Caja de **Banco Aragonés**  
 Ahorros del **ZARAGOZA**

TRES y MEDIO por ciento de interés anual. Imposiciones y Reintegros todos  
 los días. Huchas para facilitar el ahorro.

DIRECCIÓN DE LA SUCURSAL DE TUDELA

Casa de Banca de Sra. Viuda de D. Vicente Miguel.

**FERRETERIA MECANICA**  
**de Gregorio Gimenez**  
 (SUCESOR DE M. GIMENEZ)  
**LA MAS ANTIGUA DEL DISTRITO**  
 Paseo de la Virgen de la Cabeza.—TUDELA (Navarra)  
 Teléfono, 19

Ladrillo usual, prensado para fachadas y suelos, huecos para macizos, tabiques  
 y bobedilla, ladrillos para suelos. Tejas curvas 21 al metro y planas 14. Curvas y  
 cuñas para chimeneas.

Todos estos productos fabricados con los mayores adelantos conocidos en ma-  
 quinaria, es la mejor garantía para responder de su más perfecta elaboración y cocción.  
 Esto mismo hace que esta Casa pueda fabricar tamaños y formas especiales, haciendole  
 el encargo con anticipación y facilitándole plantillas.

**SE FACILITAN MUESTRAS Y TARIFAS DE PRECIOS.**



**LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL**

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social 12.000.000 pesetas efectivas

**Completamente desembolsado**

SEGUROS SOBRE LA VIDA || SEGUROS CONTRA INCENDIOS  
 SEGUROS DE VALORES || SEGUROS CONTRA ACCIDENTES

Agencias en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos

53 AÑOS DE EXISTENCIA

SUB-DIRECTOR EN NAVARRA

**Vicente Santesteban**

Plaza de la Constitución número 49.—PAMPLONA

Agente en Tudela:—D. JUAN DE DIOS GOÑI

(Este anuncio ha sido autorizado por la Comisaría General de Seguros)

**EL ECO DEL DISTRITO**

Bisemanal independiente

**VERDADERO defensor de Tudela y su distrito**

Se publica los martes y viernes

*Precios de suscripción*

Tudela Un mes 0,60 pesetas. Fuera { Un trimestre . 2 ptas.  
 { Un año . . . . 8 id.

Anuncios, reclamos, esquelas, &, &, a precios convencionales.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: Gaztambide núm. 20

Taller de encuadernaciones  
**MAURICIO ROYO**

Salón de Peluquería Gaztambide, núm. 9. Tudela (Navarra)  
 Centro de suscripciones y representaciones  
 Venta de revistas ilustradas y periódicos de Madrid y Provincias  
 Obras al contado y a plazos.—Servicio a domicilio

**Agencia CAPITAN**

**Graus, 5 ZARAGOZA**

**IMPORTANTISIMA CASA DE COMISIONES**

**DELEGADO EN ESPAÑA DE LOS CAFES COSTA-RICA**

**REPRESENTANTE EXCLUSIVO DE LAS GALLETAS LA VICTORIA**

Concesionario de la sidra achampanada, marca

**EL GUIRRIO y PRINCESA DE ASTURIAS**

Representante de la importante casa de vinos generosos de  
**TEJERO Y COMPAÑIA, de Cosuenda.**

**Y toda clase de representaciones y comisiones.**



<https://elecodeldistrito.weebly.com/octubre-nordm277-a.html>

<http://elecodeldistrito.weebly.com/>